

2017 PREZZI per persona al giorno • PREISE pro Person pro Tag
PRICE per person per day • PRIX par personne et par jour

12.05 25.05 02.07 06.08 27.08 09.09
24.05 01.07 05.08 26.08 08.09 09.10

CAMERA CLASSICA - COLAZIONE e VISTAMARE

Classic Zimmer mit Frühstück und Meerblick
Chambre classique avec petit déjeuner et vue sur la mer
Classic room with Breakfast and seaview

€ 47,00 54,00 62,00 67,00 55,00 47,00

CAMERA CLASSICA - MEZZA PENSIONE e VISTAMARE (12.05 - 24.09)

Classic Zimmer mit Halbpension und Meerblick
Chambre classique avec demi pension et vue sur la mer
Classic room with half board and seaview

€ 59,00 66,00 75,00 80,00 67,00 59,00

OFFERTE SPECIALI • SONDERANGEBOTE • OFFRES SPÉCIALES • SPECIAL OFFER
(12.05 - 31.05) (06.06 - 14.06) (29.07 - 08.08) (10.09 - 24.09)

Per soggiorni di almeno 6 notti in mezza pensione
ALL INCLUSIVE* riduzione del
Für mindest 6 Nächte Aufenthalt mit Halbpension
ALL INCLUSIVE* Ermässigung von
For at least 6 night stay with half board **ALL INCLUSIVE***
reduction of
Pour séjour minimum de 6 nuits avec demi pension
ALL INCLUSIVE* réduction du

-10%

* Acqua e vino della casa compresi nei pasti / * Wasser und Hauswein im Speisesaal inbegriffen
* Water and house wine included with meals / * Eau et vin de la maison inclus aux repas

RIDUZIONI • ERMÄSSIGUNG • REDUCTION

Bambini in camera con due adulti - Kinder im Zimmer mit zwei Erwachsenen Enfants dans la chambre avec deux adultes - Children in room with two adults			Adulti - Erwachsene Adultes - Adults
Fino a 2 anni Bis 2 Jahre Jusqu'à 2 dans Up to 2 years old	Da 2 a 5 anni Von 2 bis 5 Jahre De 2 à 5 ans From 2 to 5 years old	Da 6 a 11 anni Von 6 bis 11 Jahre De 6 à 11 ans From 6 to 11 years old	3 ³ / ₄ ° letto 3 ³ / ₄ ° Zusatzbett 3 ³ / ₄ ° lit 3 ³ / ₄ th bed
-75%	-50%	-30%	-15%
Camera senza balcone - Zimmer ohne Balkon - Chambre sans balcon - Room without balcony			-10%

SUPPLEMENTI • AUFSCHLÄGE • SUPPLÉMENTS • SUPPLEMENTS

PER PERSONA AL GIORNO - PRO PERSON PRO TAG - PAR PERSONNE ET PAR JOUR - PER PERSON PER DAY

CAMERA SUPERIOR • SUPERIOR ZIMMER
CHAMBRE SUPERIOR • SUPERIOR ROOM **+ € 13,00**

CAMERA FRONTEMARE CON GRANDE TERRAZZA
ZIMMER MIT GROSSER TERRASSE DIREKT ZUM MEER
CHAMBRE AVEC GRANDE TERRASSE FACE À LA MER
FRONT SEA ROOM WITH BIG TERRACE **+ € 10,00**

Supplemento camera singola • Zuschlag für Einbettzimmer
Supplement pour chambre single • Supplement for single room **+ € 10,00**

Soggiorno inferiore ai 3 gg • Aufenthalt von weniger als 3 Tagen
Séjour inférieur à 3 jours • Stay of less than 3 days **+ € 7,00**

PENSIONE COMPLETA (pranzo) PRESSO HOTEL LILIA
VOLLPENSION (Mittagessen) BEI HOTEL LILIA
PENSION COMPLÈTE (déjeuner) DANS HOTEL LILIA (24.05 - 15.09) **+ € 12,00**
FULL BOARD (lunch) AT HOTEL LILIA

Cena/Pranzo extra • Extra Mittagessen/Abendessen
Déjeuner/dîner extra • extra Lunch/Dinner **€ 20,00**

Piccola colazione extra • Extra Frühstück • Petit déjeuner extra • Extra Breakfast **€ 10,00**

PER CAMERA • PRO ZIMMER • PAR CHAMBRE • PER ROOM

Posto spiaggia e parcheggio • Strand- und Parkplatz
Plage et parking • Beach and parking space **€ 25,00**

Late Check-out camera doppia (entro le ore 18.00) • Late Check-out Doppelzimmer (vor 18.00 Uhr)
Late Check-out double room (by 6 pm) • Late Check-out chambre double (avant 18H 00) **€ 50,00**

I PREZZI PER PERSONA AL GIORNO (minimo 3 giorni) comprensivi di: camera con servizi privati, balcone, telefono, TV SAT, Wi-Fi, asciugacapelli, cassetta di sicurezza, mini frigo, ARIA CONDIZIONATA. Parcheggio auto e garage. Servizio di spiaggia privata con uso di: cabina, doccia, sedia a sdraio, lettino ed ombrellone. Uso gratuito di biciclette, IVA 10%. Ristorante con aria condizionata, colazione a buffet, menù a scelta - Buffet di insalate. **Bevande e tassa di soggiorno escluse.**

La camera si intende riservata dalle ore 12.00 del giorno di arrivo alle ore 9.30 del giorno di partenza. Avvisare in caso di arrivo dopo le ore 18.00, altrimenti la Direzione potrebbe disporre nuovamente delle stanze. In caso di partenza anticipata saranno addebitati 3 giorni o i giorni restanti alla fine del soggiorno.

La prenotazione è confermata al ricevimento di € 300,00 per camera come caparra. I pasti non consumati non saranno rarisati. I pagamenti possono essere effettuati in contanti, assegno o carta di credito. Per ulteriori informazioni visitate il nostro sito: www.hotelvillagioiosa.com

DE PREISE PRO PERSON PRO TAG (mindestens 3 Tage) einschließlich: Zimmer mit Bad, Balkon, Telefon, SAT-TV, Wi-Fi, Haartrockner, Schließfach, Mini-Kühlschrank, KLIMAANLAGE. Parkplatz und Garage. Privatstrandbenutzung mit: Kabine, Dusche, Liegestuhl, Liegebett und Sonnenschirm. Kostenloser Fahrradverleih, MwSt. 10%. Restaurant mit Klimaanlage, Frühstücksbuffet, Menüwahl - Salatbuffet. **Getränke und Aufenthaltsteuern nicht inkludiert.**

Das Zimmer ist ab 12.00 Uhr des Anankunftstages bis 9.30 Uhr des Abreisestages reserviert. Bei Anankunft nach 18.00 Uhr ist unbedingt vorher die Direktion zu verständigen, andernfalls könnte das Zimmer weitervermietet werden. Bei vorzeitiger Abreise werden 3 Tage oder die restlichen Tage bis zum Ende des Aufenthalts verrechnet. **Die Buchung wird erst bei Erhalt einer Anzahlung von € 300,00 pro Zimmer bestätigt.** Nicht konsumierte Speisen werden nicht zurückerstattet. Die Bezahlung kann in Bar, mit Scheck oder Kreditkarte erfolgen. Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage: www.hotelvillagioiosa.com

FR PRIX PAR PERSONNE ET PAR JOUR (minimum 3 jours) comprenant: Chambre avec services privés, balcon, téléphone, TV SAT, Wi-Fi, sèche-cheveux, coffre-fort de sécurité, mini frigo, CLIMATISATION. Parking voiture et garage. Service de plage privée avec utilisation de : cabine, douche, chaise longue, transat et parasol. Utilisation gratuite de bicyclettes, TVA 10 %. Restaurant climatisé avec petit-déjeuner buffet, menus au choix - Buffet de salades. **Boissons et taxe de séjour non comprises.**

La chambre est réservée à partir de 12h00 du jour d'arrivée jusqu'à 9h30 du jour de départ. Prévenir en cas d'arrivée après 18h00 car, dans le cas contraire, la Direction pourrait à nouveau disposer des chambres. En cas de départ anticipé, 3 jours ou les jours restants jusqu'à la fin du séjour seront facturés. **La réservation est confirmée à réception des arrhes s'élevant à € 300,00 par chambre.** Aucun remboursement n'est prévu pour les repas non consommés. Les règlements peuvent être effectués en espèces, par chèque ou carte de crédit. Pour de plus amples informations, visitez notre site: www.hotelvillagioiosa.com

UK PRICE PER PERSON PER DAY (minimum of 3 days) including: room with en-suite bathroom, balcony, telephone, Satellite TV, Wi-Fi connection, hair dryer, safety deposit box, mini fridge, AIR CONDITIONING. Car park and garage. Private beach service including: cabin, shower, deckchair, sun lounger and parasol. Free use of bicycles, 10% VAT. Air conditioned restaurant, buffet breakfast, à la carte menu - salad bar. **Drinks and tourist tax not included.**

The room is understood to be booked from 12:00 am on the day of arrival until 9:30 am on the day of departure. Please phone ahead if you're arriving after 6 pm, otherwise Management may reassign your room(s). In the event of an early departure, you will be charged for 3 days or for the remaining number days of your booked stay. **The booking is confirmed on receipt of the € 300,00 deposit per room.** Any uneaten meals will not be reimbursed. Payment can be made in cash, by cheque or by credit card. For further information, visit our website: www.hotelvillagioiosa.com